



# Transfiguration Parish

[www.transfigurationwauconda.com](http://www.transfigurationwauconda.com)

**“Lord, It is wonderful  
for us to be here...”**

**—Matthew 17:4**

*Stick together. Love each other, and together: look to Jesus in prayer.*



## **Parish Mission Statement**

We are people  
*called* to build a  
Catholic Faith  
Community by  
*seeking* Christ  
and *sharing* His  
Gospel through  
Prayer,  
Education,  
Service and  
Social Activities.



**TO UNDERSTAND MARRIAGE WE MUST FIRST  
UNDERSTAND GOD'S DESIGN FOR FAMILY LIFE.**

## MAILING ADDRESS

316 West Mill Street  
Wauconda, Illinois 60084-1890

## TRANSFIGURATION PARISH

Website: [www.transfigurationwauconda.com](http://www.transfigurationwauconda.com)

—Phone: (847) 526—2400 —Fax: (847) 526—2961

E-mail: [parish@transfigurationwauconda.com](mailto:parish@transfigurationwauconda.com)  
—Kathleen Blaszkak, Secretary Ext. 245  
—Isaura Morales, Receptionist Ext. 221

### OFFICE HOURS:

Monday and Thursday: 9:00am—8:00 pm

Tuesday, Wednesday and Friday: 9:00am—5:00pm

### CLERGY

Rev. Juan Pablo Avila Ibarra, Pastor  
—E-mail: [rev.japi78@gmail.com](mailto:rev.japi78@gmail.com)

Rev. Pawel Adamus, Associate  
—E-mail: [pawel84a@gmail.com](mailto:pawel84a@gmail.com)

Mr. Rev. Feliks Pezowicz

Mr. Rev. Jose Mancilla

### LITURGY DEPARTMENT

Chris O'Brien, Director of Liturgy & Music Ministry  
—Ext. 225  
—E-mail: [chrisobrientransfig@gmail.com](mailto:chrisobrientransfig@gmail.com)

Kenneth Michaels, Liturgy Administrative Assistant  
—E-mail: [kmichaels58@gmail.com](mailto:kmichaels58@gmail.com)

Francisco Lazaro, Spanish Choir Director  
—Phone (224) 678—1582

Adam Wozniak, Polish Organist

### STEWARDSHIP DEPARTMENT

Camie Kwasigroch, Business Manager —Ext. 234  
—E-mail: [ckwas@transfigurationwauconda.com](mailto:ckwas@transfigurationwauconda.com)

### PARISH BULLETIN

Theresa Hart, Bulletin Editor—Ext. 223  
—E-mail: [bulletin@transfigurationwauconda.com](mailto:bulletin@transfigurationwauconda.com)

FINANCE COUNCIL: Camie Kwasigroch, Chair  
—E-mail: [ckwas@transfigurationwauconda.com](mailto:ckwas@transfigurationwauconda.com)

PASTORAL COUNCIL: Ed Francis McGinty, Chair  
—E-mail: [pastoralcouncil@transfigurationwauconda.com](mailto:pastoralcouncil@transfigurationwauconda.com)

### EVANGELIZATION COMMISSION:

Vicki Peloquin, Chair — Suzanne Martinez, Co-Chair  
—E-mail: TBC

LATINO MINISTRY COMMISSION: Israel Santiago, Chair  
—E-mail: TBC

POLISH MINISTRY COMMISSION: Adam Brak, Chair  
—E-mail: TBC

YOUTH MINISTRY: Tom Healy, Coordinator  
—E-mail: [healyt@hotmail.com](mailto:healyt@hotmail.com)

ANNULMENT SUPPORT: Mrs. Josette Pezowicz  
—E-mail: [josettenfeliks@comcast.net](mailto:josettenfeliks@comcast.net)

### TRANSFIGURATION SCHOOL OF RELIGION

—Phone: (847) 526—6400  
—Mary Gebelhoff, DRE Ext. 239  
—Theresa Hart, RE Secretary Ext. 238  
—Yuliana Perez, RE Secretary Ext. 238  
—E-mail: [RelEd@transfigurationwauconda.com](mailto:RelEd@transfigurationwauconda.com)

### FRASSATI CATHOLIC ACADEMY Elementary & Middle School

Website: [frassaticatholicacademy.org](http://frassaticatholicacademy.org)  
Phone: (847) 526—6311 —Fax: (847) 526—4637  
—Tammy Kleckner, Principal Ext. 500  
[tkleckner@frassaticatholicacademy.org](mailto:tkleckner@frassaticatholicacademy.org)

# MASS TIMES

HORARIO DE MISAS

GODZINY MSZY ŚW.

### SUNDAY LITURGIES

Saturday: —5:00pm (English)  
—6:30pm (Español)  
Sunday: —7:30am (English)  
—9:00am (English)  
—11:00am (English)  
—12:30pm (Po Polsku)

### WEEKDAY LITURGIES

8:00am (English) Tue, Th, Fri

\* Wednesday at 9:00am (school months only)

### HOLY DAY OF OBLIGATION

#### Mass of Anticipation:

—7:00pm (Español)

#### Holy Day:

—8:00am (English)  
—10:00am (English)  
(school months only)  
—7:00pm (English)

#### Memorial Day & Thanksgiving

—9:00am (English)

#### School Masses (school months only)

Wednesday at 9:00am (Elementary School) — Friday at 2:00pm (Middle School)

## READINGS & MASS INTENTIONS OF THE WEEK

INTENCIONES Y LECTURAS DE LA SEMANA

MSZE ŚW. W TYGODNIU

Monday, October 8—Weekday ✕ Gal 1:6-12 / Lk 10:25-37

Tuesday, October 9—Weekday ✕ Gal 1:13-24 / Lk 10:38-42

8:00 am For an End to War / †Kenneth Wadas

Wednesday, October 10—Weekday ✕ Gal 2:1-2, 7-14 / Lk 11:1-4

9:00 am Frassati students, faculty & their families /  
†Kenneth Wadas

Thursday, October 11—Weekday ✕ Gal 3:1-5 / Lk 11:5-13

8:00 am For Souls in Purgatory / †Kenneth Wadas

Friday, October 12—Weekday ✕ Gal 3:7-14 / Lk 11:15-26

8:00 am †Thomas F. Reilly / †Kenneth Wadas  
2:00 pm Frassati students, faculty & their families

Saturday, October 13—Weekday ✕ Gal 3:22-29 / Lk 11:27-28

Twenty-Eighth Sunday in Ordinary Time

✕ Wis 7:7-11 / Heb 4:12-13 / Mk 10:17-30

5:00 pm Davis & Pesz Families / Roselyn Staron /  
†Kenneth Wadas

6:30 pm Genevieve Roney

7:30 am †Elaine McElroy / Bill & Margie Scholla / †Lenora Barra

9:00 am Those Recovering from Recent Surgery / †Ann Dunk  
The People of Our Parish

11:00 am †Larry Deuerling

12:30 pm Peace in Our World

## Prayer List for the sick

*OREMOS POR LOS ENFERMOS*

*MODLITWA ZA CHORYCH*

▪ Rev. Pawel Adamus ▪ Beth & Tim Armstrong ▪ Angela Bow ▪ Chris Bozarth ▪ Charles Buntentbach ▪ Carol Calcitrai ▪ Margarita Castro ▪ Peggy & Tony Chrusciel ▪ Celia Cortes ▪ Constance Cotsiomitis ▪ Juan C. Cruz ▪ Abby Dahlgren ▪ Patsy Daniels ▪ Valerie Davis ▪ Margaret Dehne ▪ Mary C. Dennehy ▪ Brad Emmer ▪ Molly Enriquez ▪ Phyllis Finnegan ▪ Christine Flosi ▪ Bill & Vera Foley ▪ Helen Fritz ▪ Rose Gilligan ▪ Janie Glaser ▪ Emeterio Gomez ▪ Scott Grevell ▪ Anne Guzi ▪ Christian Henke ▪ Crystal Hoff ▪ Desiree Hoff ▪ Dorothy Hoff ▪ Glenna Holcomb ▪ Helen Jakubek ▪ John James Kapcia ▪ Kevin Kleine ▪ Linda Korona ▪ Michael Krolczyk ▪ Karen Kurschardt ▪ Laurie Lang ▪ Linda Larsen ▪ Donna Lesczynski ▪ Susan Liberio ▪ Leslie Mahn ▪ Jenna Mahoney ▪ Dc. Jose Mancilla ▪ Ed McGinty ▪ Deann Meagher ▪ Michelle Meindle ▪ James Murphy ▪ Lynn Napoli ▪ Pablo Paniagua ▪ Georgia Pastirik ▪ Dc. Feliks Pezowicz ▪ Rae Poklenkowski ▪ Cathy Polnau ▪ Ponthieux & Sicotte Families ▪ Sharon Powderly ▪ Dorothy Race ▪ Audrey Raclaw ▪ LaVerne Richards ▪ Jim, Sue & Ron Rosaves ▪ James Rubino Sr. ▪ Mary Ann Rubino ▪ Lori Ruegger ▪ Maria Elena Sajuan ▪ Trinidad Sajuan ▪ Char Schafer ▪ Gary Scherer ▪ Ken Scherer ▪ Sandy Schraml ▪ Stacy Scott ▪ Segovia Rivera Family ▪ Ciro Sotelo ▪ Lou Speciale ▪ Rose Lyn Staron ▪ Ed & Jan Stepek ▪ Diane Thelen ▪ Marge Thompson ▪ Daisy Torres ▪ Peter Tortorice ▪ Judy Wadas ▪ Daisy Walters ▪ Paul Wasno ▪ Karen Wendt ▪ Alba Wolk ▪ Eileen Wood ▪ Dee Zimmermann & Family ▪ Rick Zimmermann ▪ All in Service to our Country and for all who are in detention centers.

## Pray for the Newly Baptized

*RECIEN BAUTIZADOS*

*NOWO OCHRZCZENI*

**Let's welcome the newly baptized to our parish!**

SEPTEMBER 30, 2018

**JOSALIN AMANDA MIRAMONTES**

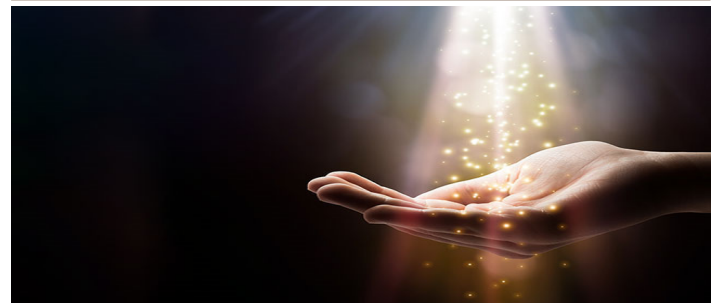
Daughter of Juan Gabriel and Josalin

**VICTORIA ROSE MIRAMONTES**

Daughter of Juan Gabriel and Josalin

**You are now God's children...**

1John 3:1



## Pray for the Faithful Departed

*OREMOS POR LOS DIFUNTOS*

*MÓDLMY SIĘ ZA TYCH CO ODESZLI*

**"Come, you who are blessed by my father, says the Lord, inherit the kingdom prepared for you from the foundation of the world."**

**Margorie (Marge) Baseley,**

**Elena Reyes Gallegos,**

**Alfonso Angel Martinez,**

**Dan Maitland,**

**Kenneth Wadas**

**Eternal Rest Grant Unto Them, O Lord.**

*And Let Perpetual Light Shine Upon Them.*

**May their souls and the souls of the faithful departed, rest in peace.**

AMEN



## TWENTY-SEVENTH SUNDAY IN ORDINARY TIME LITURGY OF THE WORD

### READING I

—GN 2:18-24

The LORD God said: "It is not good for the man to be alone. I will make a suitable partner for him." So the LORD God formed out of the ground various wild animals and various birds of the air, and he brought them to the man to see what he would call them; whatever the man called each of them would be its name. The man gave names to all the cattle, all the birds of the air, and all wild animals; but none proved to be the suitable partner for the man. So the LORD God cast a deep sleep on the man, and while he was asleep, he took out one of his ribs and closed up its place with flesh. The LORD God then built up into a woman the rib that he had taken from the man. When he brought her to the man, the man said: "This one, at last, is bone of my bones and flesh of my flesh; this one shall be called 'woman,' for out of 'her man' this one has been taken." That is why a man leaves his father and mother and clings to his wife, and the two of them become one flesh.

### PSALM No. 128:

**Blest Are Those  
Who Love you**

### READING II

—HEB 2:9-11

Brothers and sisters: He "for a little while" was made "lower than the angels," that by the grace of God he might taste death for everyone. For it was fitting that he, for whom and through whom all things exist, in bringing many children to glory, should make the leader to their salvation perfect through suffering. He who consecrates and those who are being consecrated all have one origin. Therefore, he is not ashamed to call them "brothers."

### MASS INTENTIONS:

Daily Mass Intentions are available for parishioners who would like their intentions to be remembered at Mass. Intentions are available for those who have died or for someone who is living. Stop by the Parish Office or call us to obtain a date and time.

### GOSPEL

—MK 10:2-16

The Pharisees approached Jesus and asked, "Is it lawful for a husband to divorce his wife?" They were testing him. He said to them in reply, "What did Moses command you?" They replied, "Moses permitted a husband to write a bill of divorce and dismiss her." But Jesus told them, "Because of the hardness of your hearts he wrote you this commandment. But from the beginning of creation, *God made them male and female. For this reason a man shall leave his father and mother and be joined to his wife, and the two shall become one flesh.* So they are no longer two but one flesh. Therefore what God has joined together, no human being must separate." In the house the disciples again questioned Jesus about this. He said to them, "Whoever divorces his wife and marries another commits adultery against her; and if she divorces her husband and marries another, she commits adultery." And people were bringing children to him that he might touch them, but the disciples rebuked them. When Jesus saw this he became indignant and said to them, "Let the children come to me; do not prevent them, for the kingdom of God belongs to such as these. Amen, I say to you, whoever does not accept the kingdom of God like a child will not enter it." Then he embraced them and blessed them, placing his hands on them.

### SUNDAY MASS INTENTIONS

#### General Intention

- 5:00 pm** — †Carol Gburek  
†Keith Francke  
†Kenneth Wadas  
Victor Family  
Patrick & Lorrie Wedding  
Anniversary Remembrance
- 6:30 pm** — Agustina & Juan Mancilla -  
61st Wedding Anniversary
- 7:30 am** — †Florence Ticknor  
The People of Our Parish
- 9:00 am** — †Kevin Thierman
- 11:00 am** — Mary Victor  
†Doris Weismann  
†Robert Dembski
- 12:30 pm** — Those Who Have No One to Pray for Them



**Stick together. Love each other, and together: Look to Jesus in Prayer.**

## **TO UNDERSTAND MARRIAGE WE MUST FIRST UNDERSTAND GOD'S DESIGN FOR FAMILY LIFE.**

For people of faith, marriage has but one meaning, purpose and design – that given to it by God. God – who created and celebrated the first wedding when he presented Eve to Adam as his perfect companion and suitable partner.

And yet as we know, married life can be both loving and challenging. Each year millions of marriages are celebrated and sadly, millions of marriages break down, often with pain and mutual recriminations. As Church, we are not immune to this pain and suffering, and in fact gives credence to the beautiful teachings that underpin our theology of marriage. If it were not sacred and beautiful, its breakdown would not hurt.

Jesus was not going to be caught out by the Pharisees as they tried to force his hand on the thorny issue of divorce and the Mosaic Law. Neither was he going to short-change his listeners, for as Hebrews tells us: *He "for a little while" was made "lower than the angels," that by the grace of God he might taste death for everyone.* More plainly, he became one with us so that we might understand in a deeper way God's redemptive plan for creation.

Therefore, instead of getting caught up in the competing arguments, Jesus simply sidesteps the question and instead affirms the ancient Scripture in Genesis that men and women were made for each other – called to be united as one body. Together, as husband and wife, they are to strive to be suitable partners for each other, forsaking all others.

This is a hard teaching. And his audience then may be very similar to his listeners today: human beings with different experiences, trying to live a life of faithful discipleship in a world of imperfection and brokenness. So today, instead of simply laying the teaching out there, perhaps it would be better to ground and support it with the words of our Gospel acclamation: *If we love one another, God remains in us and his love is brought to perfection in us.* For true marital unity is not something we can achieve on our own, but only when we are united with Christ and when we treat each other with a Christ-like love and compassion.

## **THE HEART OF THE MATTER: TIME FOR REFLECTION AND SPIRITUAL GROWTH**

Today, as we gather, there are a thousand untold stories in the lives of those who stand beside us in our journey. As the Scriptures are proclaimed and broken open, let us rejoice with those who live God's design for marriage and who know his many blessings. **For those who struggle, let us love and support them to attain this goal; and for those who suffer the pain of marriage breakdown and divorce, let us help them to discover hope – for no situation is beyond redemption.**

***IF WE LOVE ONE ANOTHER, GOD REMAINS IN US AND HIS LOVE IS BROUGHT TO PERFECTION IN US.***

**This Week at Transfiguration***CALENDARIO SEMANAL**KALENDARZ TYGODNIOWY***Sunday, October 7**

- 8:00 am AA Meeting (closed) —YH  
 8:30 am RCIA—MR2,3  
 10:00 am School of Religion Classes—Classrooms  
 2:00 pm Respect Life Sunday-Life Chain—Sidewalk along 176

**Monday, October 8, Columbus Day—No School**

- 6:30 am Journeymen Prayer Group—MR1  
 6:00 pm LOTW Faith Sharing—Sp. Min. Ofc  
 7:00 pm Spanish Prayer Group—CH  
 7:00 pm Pastoral Council—MR3

**Tuesday, October 9**

- 8:30 am Confessions—CH  
 6:00 pm Children's Choir Rehearsal—CH  
 6:00 pm Cub Scouts Pack 90—Café  
 6:30 pm Ladies Bunco Night—OWC  
 7:00 pm Choir & Cantor Rehearsal—CH  
 7:00 pm Frassati B7/8BB Practice—PLC  
 7:30 pm AA Meeting (closed)—YH

**Wednesday, October 10**

- 3:30 pm FCA G5VB Practice—PLC  
 4:45 pm School of Religion Classes—Classrooms  
 6:30 pm Confessions (E/S)—CH  
 6:30 pm Spanish Ministry—Sp. Min. Ofc  
 6:30 pm Youth Ministry—YH  
 6:45 pm School of Religion Classes—Classrooms  
 7:00 pm Holy Hour—CH

**Thursday, October 11**

- 8:30 am Confessions—CH  
 2:30 pm FCA Rosary—CH  
 6:00 pm Weight Watchers—MR1,2  
 6:00 pm Rosary Making—Sp. Min. Ofc  
 6:30 pm Girl Scouts—OWC

**Friday, October 12**

- 6:00 pm Mandolin & Guitar Rehearsal—CH  
 7:00 pm Ministry Appreciation Dinner—PLC  
 7:00 pm Coro Hispano—CH  
 7:00 pm Spanish Youth Group—YH

**Saturday, October 13**

- 8:30 am LOTW Small Group Faith Sharing—YH  
 9:00 am Frassati Open Gym: 4-8 Boys—PLC  
 10:00 am Ann Dunk Funeral—CH  
 12:00 pm Public Square Rosary Crusade—Rt. 176 & Mill Street  
 5:00 pm School of Religion Classes—Classrooms

**Parish Announcements***ANNUNCIOS PARROQUIALES**OGŁOSZENIA PARAFIALNE***1. OFFER THE MASS INTENTION FOR SOMEONE IN NEED**

Daily Mass Intentions are available for parishioners who would like their intentions to be remembered at Mass. **The names of your loved ones are said aloud at the beginning of the Mass.** Intentions are available for those who have died or for someone who is living. Stop by the Parish Office or call us to obtain a date and time.

**2. BABY BOTTLE PROJECT**

During October we are collecting spare change. Please take a baby bottle from the vestibule and fill it with your change. The funds collected will help support the pro-life work of Aid for Women of Northern Lake County.

**3. RESPECT LIFE SUNDAY—LIFE CHAIN**

Please join parishioners and members of our community this Sunday, in this National Peaceful Pro-Life Witness. Meet in the church parking lot at 1:45 p.m. Life Chain will be from 2-3 p.m. The Life Chain is a peaceful, lawful, prayerful, and non-political gathering with a vital purpose – a commitment to life.

**4. LADIES BUNCO**

Women over age 21 are invited to join us for Bunco on October 9 in the Old White Church. Doors open at 6:30 pm—games at 7:00 pm. Donation request of \$5.00. Please bring a snack or beverage to share. RSVP either on the Transfiguration Facebook page or call the office: 847-526-2400. Be sure to bring a friend!

**5. LEAF RAKING SERVICE FOR SENIOR CITIZENS**

The School of Religion is once again offering leaf raking services for parishioners 65 and over as well as to those with Access and Functional Needs. Please **see page 11** in the bulletin for **more information.**

**6. PUBLIC SQUARE ROSARY CRUSADE**

Please join us in praying for our nation on Saturday, October 13 at 12:00 noon. The local Public Square Rosary Rally will take place on the corner of Mill Street and Rt. 176 (Liberty Street) in Wauconda. For more information please contact Mary Kurz at 847-220-3948

**7. ALL SOUL'S DAY**

In preparation for the observance of All Soul's Day, the Bereavement Ministry will be entering the names of loved ones in the "Book of the Dead". If you have a name you wish entered into the book, please print that name in the white binder on the back table in the vestibule of the church. If you submitted the name in a previous or if the person had services through Transfiguration, please **do not** submit the name again. Consider sending your request by email to Kathie Blaszk at parish@transfigurationwauconda.com

All announcements must be submitted to the bulletin for publication 10 days prior to the bulletin date.

Email to: [bulletin@transfigurationwauconda.com](mailto:bulletin@transfigurationwauconda.com)

Please submit requests to speak at Mass one month in advance. All requests will be approved by the Pastor.

# Operations

# 7

## WEEKLY OFFERING

OFRENDA SEMANAL  
OFIARA TYGODNIOWA

SUNDAY, SEPTEMBER 16, 2018

YEAR-TO-DATE BUDGET	THIS YEAR
Presupuesto Anual: Budżet na Ten Rok:	\$(2,898.23)
<b>SUNDAY COLLECTION:</b>	
Ofrenda Dominical: Niedzielną Ofiara:	\$ 7,138.00
<b>GIVECENTRAL (45 Contributors)</b>	
Ofrenda Dominical Electronica: GiveCentral Ofiara:	\$ 2,2262.00
<b>THIS WEEK LAST YEAR:</b>	
Ofrenda Dominical hace un Año: Ten Sam Tydzień Zeszły Rok:	\$ 10,000.74
<b>NO. OF ENVELOPES THIS YEAR</b>	
Sobres usados este Año: Liczba Kopert Ten Rok:	190
<b>NO. OF ENVELOPES LAST YEAR</b>	
Sobres usados hace un Año: Liczba Kopert Zeszły Rok:	249

## WEEKLY OFFERING

OFRENDA SEMANAL  
OFIARA TYGODNIOWA

SUNDAY, SEPTEMBER 23, 2018

YEAR-TO-DATE BUDGET	THIS YEAR
Presupuesto Anual: Budżet na Ten Rok:	\$ (4,660.17)
<b>SUNDAY COLLECTION:</b>	
Ofrenda Dominical: Niedzielną Ofiara:	\$ 8,758.06
<b>GIVECENTRAL (38 Contributors)</b>	
Ofrenda Dominical Electronica: GiveCentral Ofiara:	\$ 980.00
<b>THIS WEEK LAST YEAR:</b>	
Ofrenda Dominical hace un Año: Ten Sam Tydzień Zeszły Rok:	\$ 9,537.01
<b>SECOND COLLECTION: Seminarian Fund</b>	
Segunda Colecta este Año: Druga Składka:	\$ 3,544.65
<b>SECOND COLLECTION LAST YEAR:</b>	
Segunda Colecta este Año: Druga Składka:	\$ 1,148.00
<b>NO. OF ENVELOPES THIS YEAR</b>	
Sobres usados este Año: Liczba Kopert Ten Rok:	204
<b>NO. OF ENVELOPES LAST YEAR</b>	
Sobres usados hace un Año: Liczba Kopert Zeszły Rok:	239

Sign up for online giving at



for your weekly offertory and other donations!

**BE PART OF THE LIGHT OF  
THE WORLD JOURNEY**



**OCTOBER 19 – 22, 2018**

Transfiguration Parish Office  
316 W. Mill St. Wauconda

No Cost All Meals provided No over Nights

Questions? To Register:

Call Mary Ann Fijalkiewicz,  
(cell) 847-997-7101, (home) 847-526-7101  
Or Email: [maryannfij@yahoo.com](mailto:maryannfij@yahoo.com)

**SOLEMNITY OF ALL SAINTS**

November 1, 2018

**Mass of Anticipation / Vigilia**

7:00pm Santa Misa (Español)

**Masses of the Day**

8:00am Morning Mass (English)

10:00am School Mass (English)

7:00pm Evening Mass (English)



**THE COMMEMORATION OF ALL THE  
FAITHFUL DEPARTED**

November 2, 2018

8:00am Morning Mass (English)

9:00am Exposition of the Blessed Sacrament

6:00pm Song of the Divine Mercy Chaplet

7:00pm Evening Mass (Trilingual)

**OCT  
7**

**LIFE CHAIN**

Respect Life Sunday

**THIS SUNDAY!**

**Sunday, October 7, 2018**

**2:00 pm—3:00 pm**

**OCT  
12**

**MINISTRY  
APPRECIATION**

**THIS FRIDAY!**

**Friday, October 12, 2018**

**See page 10 for more details**

**OCT  
13**

**ROSARY RALLY  
Santo Rosario**

Liberty Street & Mill Street

**NEXT SATURDAY!**

**Saturday, October 13, 2018**

**OCT  
19-22**

**LIGHT OF THE  
WORLD RETREAT**

**NOV  
22**

**THANKSGIVING  
Mass**

**Thursday, November 22, 2018**

**9:00 am**



## 5 Things You Should **Never** Say To Your Spouse

With due respect to the old adage, words are often much more harmful than sticks or stones. That's particularly true when it comes to marriage. Hurtful words can undermine the trust and intimacy necessary for marital harmony. With that in mind, here are five things you should never say to your spouse.

### 1. ANYTHING THAT SUGGESTS DIVORCE

It's the dreaded "D" word—and dreaded for good reason. Successful marriage requires deep intimacy, but that intimacy is only possible in an environment of complete trust and security. Once you introduce the threat of divorce, you undercut that sense of safety and threaten the sacred vows on which your marriage is based. Your spouse will no longer feel like your partner, but will see him or herself as an individual unit, bound to you by a commitment that can be broken. Once that sense of security is gone in a marriage, it's difficult to bring it back. Better to avoid losing it in the first place.

### 2. "YOU ALWAYS/NEVER..."

Sweeping generalizations will do nothing but make your spouse feel criticized. When you're having a discussion or disagreement, stick to the topic at hand and skip the personal broadsides. So instead of saying, "You never want to watch the movies I enjoy," you might try, "What is it about this movie that you don't like?" This moves the focus off the perceived failings of your spouse and places it on the real matter at hand.

### 3. "BECAUSE OF YOU..."

It can be tempting to blame your spouse when things don't go your way, but it's important to resist. Blaming another person—even if warranted—does nothing to solve the problem or address the situation. The only thing it really does is put your spouse on the defensive and create an adversarial relationship between the two of you.

### 4. "I DON'T CARE."

A successful marriage requires honest and forthright communication.

When we're angry and irritated it's easy to dismiss the views and needs of our spouse. One thing that undercuts the marriage bond is when a spouse feels unheard and unimportant -- and that's what saying "I don't care" communicates. Maybe you don't think your spouse is correct about something or you're tired of hearing about a concern, but what's important to them should be important to you, too, simply because they care about it.

### 5. THE SILENT TREATMENT

While silence doesn't actually involve saying anything hurtful, the message it communicates is often just as destructive. A successful marriage requires honest and forthright communication. The silent treatment does nothing but shut off the main connection between you and your spouse and nothing between you will improve until it's restored.

"When two people marry, if they embrace the expectation of making their partner better and helping him or her get to heaven, the marriage will thrive." (The 21 Undeniable Secrets of Marriage by Allen Hunt)

If you've said hurtful words to your spouse, apologize and recommit to never saying them again. What we say matters. Strengthen your marriage with words that build up instead of tear down.

AUTHOR  
**Matthew Kelly**



# Ministries and Programs 10



## Sacristan Committee LITURGY

October 8 to October 15  
**Josephine Chiovari & Mary Sammons**

October 15 to October 22  
**Carolyn Cox & Barb Yank**

### Hospital Schedule

Monday, October 8  
**Jim & Mary Ann Fijalkiewicz**

Monday, October 15  
**Mary Eltges & Lorrie Gaughan**



Like us on  
**Facebook**

## RESPECT LIFE

*respect · love · protect*

### RESPECT LIFE NEWS -- SPIRITUAL ADOPTION

"Before I formed you in the womb, I knew you... before you were born I consecrated you" Jeremiah 1:4-10

#### Respect Life Spiritually Adopted Baby – Week 29

Please pray that our baby, who is not yet born, will receive the gift of Life. As we follow our unborn baby to birth, this is what's going on in the womb during week 28.

"It seems unbelievable, but if I were to be born today, I would have about an 80% chance of surviving. Can you believe how far I've come? I don't want to enter the world just yet. I still have some growing to do, but it's nice to know that if I was born today, I'd have a good chance. Even though I am not growing a whole lot longer, I am still gaining weight slowly to prepare for my life with my family. Please pray for me."

Jesus, Mary and Joseph, I love you very much.

I beg you to spare the life of the unborn baby whom I have spiritually adopted who is in danger of abortion.

For more info on Respect Life Ministry, call Mary Ann Fijalkiewicz, 847-526-7101

# Ministry Appreciation Day

Dear Parish Ministers and Volunteers, you are invited for a

## DINNER NIGHT

10 • 12 • 18

Friday | 7PM

**Transfiguration Parish Life Center**  
316 West Mill Street, Wauconda, IL 60084

### RSVP by October 8

Kathleen Blaszak | 847—526-2400  
parish@transfigurationwauconda.com

## SCHOOL OF RELIGION

CATECISMO

KATECHEZA

pray  
Praise  
Reconcile  
Ask of Yahweh



### ATTENTION SENIOR CITIZENS!!

The pre-Confirmation and Confirmation students of Transfiguration Parish will continue the time-honored tradition of raking leaves for parishioners 65 and over as well as those in our community with Access and Functional needs. Home owners do not need to be home as the students are working.

If you would like to take advantage of this service, please call the School of Religion at 847-526-6400 x 238 or 239.

**Our Leaf Raking Service Day is Saturday, November 17th from 11:00 AM to 3:30 PM**

### PRE-CONFIRMATION / CONFIRMATION STUDENTS AND PARENTS !!

If you are looking for community service hours, please reserve November 17, 2018 from 11:00 AM—3:30 PM to help with leaf raking for senior citizens of our parish and those parishioners in need. Look for permission slips to come home in the coming weeks.

We are also looking for adult volunteers and drivers to get our students to the service sites.



## FunD Run

**It was truly wonderful to see all parts of our school community come together to support Frassati Catholic Academy! Rain or shine!!**



## Christmas Cash Raffle Tickets NOW on SALE

Show your support for Frassati Catholic Academy by purchasing Christmas Cash Raffle Tickets and earn 31 chances to win money back just in time for the help the holiday season!

**\$10/Ticket**

Drawings will take place daily December 1st - 31st

Purchase tickets at one of our school campuses by Friday, November 30th



Interested in Frassati Catholic Academy, contact us today. Ask us about Financial Assistance available for K-8th grade and our preschool options. Tour today!

Contact us at (847) 526-6311

[WWW.FRASSATICATHOLICACADEMY.ORG](http://WWW.FRASSATICATHOLICACADEMY.ORG)



"Now you are the body of Christ and each one of you is part of it"

## NEW LITURGY MINISTRY OPPORTUNITIES – TRANSFIGURATION PARISH

Are you looking to get more involved in the Liturgy of our Parish Community?

Do you enjoy reading stories, chatting to people, working with children, praying in song or sharing your talents to lift up others spirit?

Are you passionate in building God's kingdom in our Parish Community?

**IF THIS SOUNDS LIKE YOU  
THE LITURGY COMMISSION  
OF TRANSFIGURATION NEEDS YOU!**

**—CALL THE OFFICE FOR MORE  
INFORMATION—**

# PADS

LAKE COUNTY  
Helping the Homeless Find a Way

Transfiguration manages the PADS site at Messiah Lutheran here in Wauconda each 3<sup>rd</sup> weekend of the month October through April.

**Donations:** We are putting a PADS donation board out again this year with tags listing the things the men need (remember, no women or children are at our site). Look for it in Gathering Place. Pull a tag and drop the item in that PADS box in the Gathering Place. We'll put it right into the hands of the people who need it most! - Each year we gather monetary donations to purchase whatever our clients need during "Black Friday" sales (Nov 23).

**Are you interested in any of the following volunteer opportunities?**

Please contact Karen Abernathy [kabernat44@gmail.com](mailto:kabernat44@gmail.com) or 847-651-3444 to help or for questions.

## Saint Vincent de Paul MINISTRY



## WE NEED YOU!!!

Are you looking for a way to put your Faith in Action? Do you wonder if you might be cut out for "showing mercy", but don't know how? Do you have one to three hours per month? You can put your Faith in Action by becoming involved with St. Vincent de Paul. Please call our number to learn more from one of our associates, attend a meeting as an inquiring guest or go to [www.svdpusa.org](http://www.svdpusa.org). If you hear a tiny voice deep inside urging you to "do something", consider joining St. Vincent de Paul at Transfiguration parish.

We look forward to welcoming YOU!  
Call Parish Office at 847-526-2400 ext. 222.

## MINISTERS OF CARE



## Caring for one another...

Our church is a family and we consider our community a part of that family. We strive to care for and encourage those both within and beyond our walls. Our care ministry brings the Eucharist to our people to hospital, nursing homes and family homes. By taking some time to extend a helping hand we can show God's love and we assure our interest in their welfare and spiritual life.

## Have a desire to help care for your neighbor?

Contact **Jim Fijalkiewicz: (847) 526-7101** or  
**Ellen Sherwin: (847) 254-4782** to see how  
you can help out.

# Sacraments & Devotions 13



## CHURCH SACRAMENTS

### BAPTISMS & WEDDINGS RESERVATION Please call our office

Para Bautismos y Matrimonios llamar a las Oficinas

Aby zarezerwować Chrzest albo Ślub proszę dzwonić do biura

**(847) 526-2400**

## RECONCILIATION

Sacramento de la Reconciliación  
Sakrament Pokuty i Pojednania

### TUESDAY AND THURSDAY

- After morning mass from 8:30 to 9:00am (English)

### WEDNESDAY—MIERCOLES—ŚRODA

- 6:30pm to 7:30pm (English, Español i po polsku)

### FIRST FRIDAY of the month from 6:30 pm to 7:30 pm

— in English

By **APPOINTMENT** call Parish Office (847) 526—2400 and ask for one of our PRIESTS.

## ANOINTING OF THE SICK

Unción de los Enfermos  
Namazczenie Chorych

### — First Saturday of the Month — 8am Mass

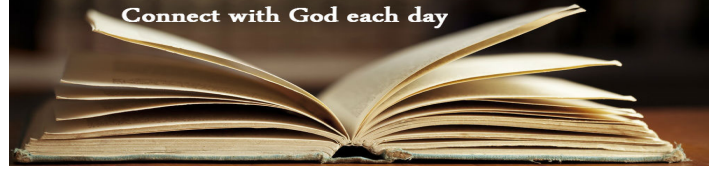
1er Sábado del mes

1sza sobota miesiąca

By **APPOINTMENT** call Parish Office (847) 526—2400 and ask for one of our PRIESTS.

## DAILY DEVOTIONAL

Connect with God each day



### Holy Rosary

Every day after Morning Mass

### Divine Mercy Chaplet

Every day after Morning Mass

### Santo Rosario

Lunes a las 7:00pm

En la Iglesia

## Holy Hour

**WEDNESDAYS —6:30pm to 8:30pm**

**HORA SANTA**

— LOS MIERCOLES DE 7:00pm a 8:00pm

**ŚWIĘTA GODZINA**

— w każdą środę od 7:00pm do 8:00pm

## Adoración Nocturna

Sábado 20 de OCTUBRE

ADORACION: (SAT) 8:30PM to (SUN) 5:30AM

MISA: 5:45AM

Nabożeństwo Pierwszosobotnie  
Wynagradzające Niepokalanemu Sercu  
Najświętszej Maryi Panny

W każdą Pierwszą Sobotę Miesiąca od godziny 9pm do północy w głównym kościele

Kevin J. Quinn, D.D.S.

171 EAST LIBERTY STREET  
WAUCONDA, ILLINOIS 60084

General Dentistry  
(847) 526-7383

ONE PARISH

Grow in your faith,  
find a Mass, and  
connect with your  
Catholic Community  
with OneParish!



Download Our Free App or Visit  
**MY.ONEPARISH.COM**



**Get this weekly bulletin delivered by email - for FREE!**

Sign up here:

**<https://www.jspaluch.com/BulletinSubscribe.aspx>**

Courtesy of J.S. Paluch Company, Inc.



*Please Patronize*

The Sponsors Who Appear On This Bulletin. It Is Through  
Their Support That This Bulletin Is Made Possible.  
Business Owners Interested In Advertising Please Call



*J.S. Paluch*  
**1-800-621-5197**



Catholic  
Parishioners

**Meet the Doctors**

**Dr. Sam  
Calabrese**

**Dr. John  
McNerney**



**847-550-0700**

545 N. Rand Rd., Lake Zurich  
**www.sandypointdental.com**

# WHY ADVERTISE IN YOUR LOCAL CHURCH BULLETIN?

J.S. Paluch will create, produce and print your ad for less  
than you'd spend elsewhere. They help you reach  
consumers at extremely affordable rates and offer  
options to advertise effectively and  
keep pace with market change.

If you own a business or know of a local business that might like to  
support your local Catholic parish by advertising in its parish bulletin,  
please contact J.S. Paluch. Grow your business by advertising in the  
church bulletin and create strong connections with your target  
audience. Benefits include:

**GREAT COVERAGE - 97%** of all households attending church take at least one  
church bulletin home every Sunday.

**GREAT VALUE - 70%** of all households are aware of and look at the advertising in  
the church bulletin and 68% of households surveyed when making a choice between  
businesses are inclined to choose the one who advertised in the church bulletin.

**GREAT LOYALTY - 41%** of households do business with a company specifically  
because they are advertising in the church bulletin.

**GREAT PRODUCT - 62%** of households keep the church bulletin the entire  
week as reference.

*Advertise With Us!*



**Learn More About Advertising In Your Parish Bulletin**

**Call us at 1-800-621-5197**

**Email: [sales@jspaluch.com](mailto:sales@jspaluch.com)**



**Casten Body Shop**  
Full Collision Repair Facilities  
Lake Zurich - Wauconda  
847-526-7500



**JOHN HELMINSKI  
ROOFING, INC.**  
ROOFING - SIDING  
GUTTER - HAIL DAMAGE  
LICENSED & INSURED  
**847-702-7524**

**bailiú**  
salon & spa  
Mówimy po polsku  
224.813.0004  
45B S. Old Rand Rd.  
Lake Zurich, IL 60047  
Parishioner

**Catholic Cruises and Tours**  
Brian or Sally, coordinators  
an Official Travel Agency of Apostleship of the Sea-USA  
**860.399.1785**  
CST 2117990-70  
[www.CatholicCruisesAndTours.com](http://www.CatholicCruisesAndTours.com)



Receive a  
**\$100 DISCOUNT**  
on top of our current advertised offer!  
We Offer Military Discounts!

**FALL SPECIAL**  
**\$1,000 OFF**  
ANY FULL KITCHEN REMODEL  
Valued at Over \$40,000. With this Church Bulletin coupon. Coupon must be presented during initial consultation. Vernon Hills location only. Not valid with any other offers. Contract must be signed by 11/30/18.  
**DreamMaker Bath & Kitchen**  
ENHANCING LIVES. IMPROVING HOMES.  
Visit: [DreamMakerNEChicagoLand.com](http://DreamMakerNEChicagoLand.com)  
Or Call: **847.327.0203**

**CALL NOW! (630) 824-3710**  
\*New Orders Only. Original coupon required. Call for details. Expires 12/31/18.

**FINDaPARISH.com**  
Check It Out Today!

*The Most Complete Online National Directory of Catholic Parishes*

**Wauconda Door and Service**  
Garage Door Service & Sales  
Electric Opener Installations  
**847-526-5852**  
Craig Schwartz "Hang In There Baby"

**Great Clips**  
563 W. Liberty St., Wauconda  
(Near Jewel & McDonald's)  
**10% OFF All Hair Products**  
Haircuts \$10.99 Adults  
\$8.99 Kids  
847-487-4177  
OPEN 7 DAYS A WEEK  
Expires 12/31/2018  
Limit One Coupon Per Customer

**STATE FARM INSURANCE**  
**Cris Bimbi**  
815-344-6444  
Mowimy po polsku

**State Farm**  
Mieczyslaw Cierniewski  
Agent  
Home • Auto  
Life • Business  
**847-438-2822**  
532 W. IL Route 22, Suite 140  
Ja mowim po polsku

**catholicmatch® Illinois**  
CatholicMatch.com/myIL

**THE VILLAGE AT VICTORY LAKES**  
A Franciscan Community  
Prairie Homes  
Independent Apartments  
Assisted Living  
Skilled Nursing & Rehab  
**847-356-4666**  
Lindenhurst, IL  
[www.victorylakes.org/np](http://www.victorylakes.org/np)

**Ahlgrim**  
Est. 1892  
Family Funeral Services  
Family Owned and Operated by the Ahlgrim Family  
Douglas R. Ahlgrim  
Owner & Director  
Lake Zurich  
415 S. Buesching Rd.  
847-540-8871  
[www.ahlgrimffs.com](http://www.ahlgrimffs.com)

**JOHN'S COMPLETE AUTO SERVICE**  
FAMILY OWNED SINCE '78  
221 S. MAIN ST.  
DOWNTOWN WAUCONDA  
FREE LOANER CARS  
**847.526.7250**  
JOHNSONMAIN.COM

Please Cut Out This "Thank You Ad" and Present It The Next Time You Patronize One of Our Advertisers  
**Thank You**  
Thank you for advertising in our church bulletin. I am patronizing your business because of it!

**FARMERS' FARMERS'**  
Kevin J. Kirwan, Agent  
Auto • Home • Life • Business • Workers Compensation  
316 S. Main St.  
Wauconda  
**847-526-5020**  
[kkirwan@farmersagent.com](mailto:kkirwan@farmersagent.com)

**VICTOR MOTORSPORTS**  
[www.victorford.com](http://www.victorford.com)

**Quick Lane** MON-FRI 7am to 6pm SATURDAY 8am to 4pm  
847-526-6200

**Saint Margaret Sunday Missal**  
An ideal companion for personal prayer.  
In Stock & Ready to Order Today.  
CALL OR ORDER ONLINE. \$39.95  
800-566-6150 • [www.wlpmusic.com](http://www.wlpmusic.com)

**Ron Richards Masonry & Tuckpointing**  
Ron Richards, Owner  
25825 W. Lake Street  
Wauconda, IL 60084  
**(815) 378-6068**  
[ronaldrichards12@comcast.net](mailto:ronaldrichards12@comcast.net)



From the WLP Vault comes the Bible Story of Christmas featuring 8 Classic Christmas Carols and a reading of the Gospel of Luke 2: 4-20 by Bing Crosby! Also available on vinyl.  
**800-566-6150**  
Photo Courtesy of Bing Crosby Enterprises  
Visit [WLPmusic.com](http://WLPmusic.com) to purchase your copy - CD \$10.00

## TRANSFIGURATION PARISH

### Pastoral Council



Help us all to grow and fulfill God's mission at Transfiguration Parish.

For suggestions, complaints or proposals, please contacts.

[pastoralcouncil@transfigurationwauconda.com](mailto:pastoralcouncil@transfigurationwauconda.com)

## Saint Vincent de Paul MINISTRY

### 24/7—365 HELP



Wauconda or Island Lake residents seeking assistance can call (847) 526—2400 Ext.222, and leave a message in the Parish voicemail box. The ministry member on call will respond when messages are retrieved.

## MINISTERS OF CARE

### Caring for one another...

To request us to bring Holy Communion for homebound family member, please call Jim Fijalkiewicz at (847) 526-7101



### ROUND LAKE SERVICE CENTER

847-546-5733

116 N. Lincoln Ave • Round Lake, IL 60073

## HOTLINE

24 HOURS/DAY, 7 DAYS/WEEK

847-542-3768 **Crisis Pregnancy?** Aid for Women of Northern Lake County, Carol Ann Walsh  
815-455-3311 **Alcoholics Anonymous**  
815-459-6190 **Al-Anon** or **Al-Ateen**  
847-249-4450 **A Safe Place**, Domestic Violence Crisis Line

## Next week's mass ministers October 13 & 14, 2018

Thank you for ministering at our weekly worship. Your attentive participation enhances the celebration for everyone.

PRESIDER, DEACON, Host Ministers	Cup Ministers	Altar Servers	Greeter, Lector, Commentator & Music Ministry
<b>5:00 pm English Language Mass</b>		<b>SATURDAY</b>	
FR. JUAN PABLO <u>Marilyn Downes</u> <u>Ellen Sherwin</u> Vicki Peloquin	<b>Lorrie Gaughan</b> Volunteer Needed Volunteer Needed Volunteer Needed	Stanley Rebmann Eleanor Rebmann Jack Glasnovich	G: Volunteer Needed Volunteer Needed L: John Mills
6:30 pm Spanish Language Mass			
FR: JUAN PABLO <u>Jesus Ortiz</u> <u>Marina Ortiz</u> Lucina Medellin Bayron Ruano	DC: JOSE Lilian Ruano Flor Orozco Valentina San Gabriel	Eddy Gonzalez Josue Guerrero Liliana Perez Vanessa Esquivel	L1: Genoveva Perez Ps: Genoveva Perez L2: Luis Cabrera Petitions: Luis Cabrera
<b>7:30 am English Language Mass</b>		<b>SUNDAY</b>	
FR. JUAN PABLO <u>Tina Jakubek</u> <u>Tom Lahrman</u> Yuliana Perez	<b>Dave Jakubek</b> Judy Greco Sheila Wolverton David Jakubek	Daniel Fisher Volunteer Needed	G: Linda Murphy Margie Scholla L: Christopher Fisher
9:00 am English Language Mass			
FR. JUAN PABLO <u>Vincent Lazaro</u> <u>Lenore Speciale</u> Paula Watson Ken Michaels Margaret Wilkosz	<b>John Omiatek</b> Karen Lazaro Carolyn Cox Maria Weisbruch Alicia DeLa Fuente Volunteer Needed	Jonah Lazaro Andrea Lazaro Eddy Gonzalez	G: Volunteer Needed Volunteer Needed L1: Tim Brunn L2: Ken Michaels
11:00 am English Language Mass			
FR. JUAN PABLO Leif Ceniza <u>Jack Wojcik</u> Volunteer Needed	<b>Jeanne Blair</b> Nancy Slupski Mary Schwartz Volunteer Needed	Noah Kovarik Keira Ackerson Micaela Ackerson	G: Volunteer Needed Volunteer Needed L: Josette Pezowicz
<b>12:30 pm Polish Language Mass</b>			
FR. JUAN PABLO DC. FELIKS	Krystyna Talaga Josette Pezowicz		C: Zofia Decowska L1: Marek Chmiel L2: Adam Brak

(NM) Denotes New Minister (may need assistance)

Name **Bold**—Denotes Captain

Name Underlined - Denotes Minister requested to assist in purification of vessels after mass.